



# CHIUCHE-ZYT

DER EVANG.-REF. KIRCHGEMEINDE TRACHSELWALD

«Denk an deinen Schöpfer in deinen frühen Jahren,  
ehe die Tage kommen und die Jahre dich erreichen,  
von denen du sagen wirst: Ich mag sie nicht!»

*Prediger 12,1*

## Von der Würde des Alter(n)s – oder – Wenn man plötzlich zum «alten Eisen» gezählt wird

Etlche Beiträge und Veranstaltungshinweise dieser Chi-  
uche-Zyt-Ausgabe beziehen sich auf die älteren  
Semester unserer Gemeindeglieder. Ein Sprichwort,  
sonst in anderem Zusammenhang gebraucht, kann auch  
auf die Tatsache umgemünzt werden: «Älter werden ist  
nicht schwer, älter sein dagegen sehr.» In der Fortset-  
zung des oben zitierten Verses aus dem Predigerbuch  
finde ich eine der schönsten und gefühlvollsten Bibel-  
stellen, die ich kenne. Sie spricht von den Erfahrungen  
und Empfindungen, welchen Menschen beim älter wer-  
den ausgesetzt sind. Woran liegt das, dass Menschen  
sich mit zunehmendem Alter ausgesetzt, ausgegrenzt,  
abgestempelt und nutzlos vorkommen?

Älter werden – auch das lehrt uns der eingangs zitierte  
Vers – fängt schon recht früh an. Die Jugendzeit. Sie gilt  
es zu bewahren. Die Vitalität, die Lebenskraft, die Lei-  
stungsfähigkeit der Lebensmitte. Vieles wird dafür un-  
ternommen, es kann ein regelrechter Kampf gegen das  
Älterwerden daraus resultieren. Nehmen wir als Bei-  
spiel nur die hochwirksame Tagescreme mit «anti-  
aging-effect», mit einem Effekt also, der gegen den  
Alterungsprozess anwirken soll.

Das Alter würdigen, setzt dagegen voraus, es ebenso  
wie die blühende Jugend und die kraftvolle Lebens-  
mitte, als Teil des einen ganzen Lebens zu begreifen.  
Leben ist uns gegeben, einschliesslich seiner individu-  
ellen Veranlagungen, Entwicklungsmöglichkeiten und  
Begrenzungen. Weil wir unterstellen, dass wir uns un-  
sere Erfolge allein durch unsere Anstrengungen ver-  
dient haben, meinen wir, uns unsere Beschränkungen  
und unser Scheitern in jedem Fall selbst zurechnen zu  
müssen.

Erst wenn wir «offen werden für das Unerbetene im  
Leben» (William F. May), gewinnen wir eine Perspektive,  
die uns bescheiden macht angesichts unserer Lei-  
stungsfähigkeit und aufmerksam für die und den Ande-  
ren angesichts ihrer oder seiner Hilfsbedürftigkeit.

Zu diesem Bewusstseinsprozess können die Senioren-  
anlässe unserer Gemeinde einen wichtigen Beitrag  
leisten, nicht nur für die Seniorinnen und Senioren  
selber, sondern gerade auch für die Mitglieder des  
Frauenvereins und des Besucherdienstes, die darin  
eine grosse Verantwortung tragen helfen. Menschen,  
auch in fortgeschrittenem Alter, sollen Angebote  
finden, bei denen sie sich mit Leib und Seele wohl füh-  
len können. Ich wage zu behaupten, dass das bei un-  
seren Veranstaltungen jeweils der Fall ist. Wer wagt die  
Probe aufs Exempel? Allen zusammen eine frohe und  
besinnliche Frühsommerzeit.

Peter Schwab, Pfr.



# GOTTESDIENSTE

## MAI 2013

<b>Sonntag</b>	<b>5. Mai</b>	9.30 Uhr	Chramershus	<b>Gottesdienst</b> Pfr. U. Märtin Kollekte: Médecins sans frontières Sunnigskafi
<b>Auffahrt</b>	<b>9. Mai</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Konfirmation</b> Kollekte wird durch die Konfirmanden bestimmt
<b>Sonntag</b>	<b>12. Mai</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Gottesdienst zum Muttertag</b> Pfr. P. Schwab Kollekte: Caritas
<b>Pfingsten</b>	<b>19. Mai</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Abendmahlgottesdienst</b> Pfr. P. Schwab Alphorngruppe Ahorn und I. Käser, Orgel Sammelkollekte der Reformierten Kirche BE-JU-SO
<b>Sonntag</b>	<b>26. Mai</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Gottesdienst</b> Pfr. D. Guggisberg Kollekte: Caritas

## JUNI 2013

<b>Samstag</b>	<b>1. Juni</b>	10.00 Uhr	Kirche Lützelflüh	<b>Fyre mit de Chlyne</b>
<b>Sonntag</b>	<b>2. Juni</b>	9.30 Uhr	Chramershus	<b>Gottesdienst</b> Pfr. H. Zahnd Kollekte: HEKS Anschliessend Ordentliche Kirchgemeinde- versammlung und Sunnigskafi
<b>Sonntag</b>	<b>9. Juni</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Gottesdienst</b> Pfrn. M. Sieber Kollekte: Haus der Religionen, Bern
<b>Sonntag</b>	<b>23. Juni</b>	9.30 Uhr	Trachselwald	<b>Gottesdienst</b> Pfr. P. Schwab Kollekte: SAZ Burgdorf
<b>Sonntag</b>	<b>30. Juni</b>	10.00 Uhr	Schwarzenegg	<b>Schwarzeneggpredigt</b> Pfr. P. Schwab Alphorngruppe Ahorn Kollekte: Patenschaft Berggemeinden

**Schwarzeneggpredigt, Sonntag, 30. Juni, 10.00 Uhr**  
Gemeinsam mit der Alphorngruppe Ahorn feiern wir einen Gottesdienst im Freien und geniessen anschliessend beim Bräteln ein fröhliches Beisammensein von Jung und Alt. Für die Feuerstelle sowie für Essen und Trinken wird gesorgt, Bänke sind vorhanden. Bei ungünstiger Witterung: Gottesdienst um 10.00 Uhr im Predigtsaal.  
Auskunft erhalten Sie von 7.00 bis 9.00 Uhr unter Tel. 034 431 11 52

## SONNTAGSCHULE UND KINDERGOTTESDIENST

**Rothenbühl:** Sonntag, 5. + 26. Mai, 9. + 23. Juni, 9.15 Uhr  
bei Familie Züttel

### **Fyre mit de Chlyne**

Samstag, 1. Juni, 10.00 Uhr, Kirche Lützelflüh

# VERANSTALTUNGEN

## JUNGSCHAR HEIMISBACH

Wir freuen uns, dass die Jungschi dieses Quartal das Programm wieder aufnehmen kann und heissen Fabian Kipfer und Nicole Schwarzentrub im Leitungsteam herzlich Willkommen!

Die nächsten Termine und Themen findet ihr schon bald auf der Homepage der Jungschi oder jeweils im Anzeiger.

**Zeit:** 14.00 bis 17.00 Uhr, wenn nicht anders vermerkt

**Ort:** Jungschiraum in der MZA Chramershus

**Alter:** 6 bis 16 Jahre

**Kleidung:** Wetterfest

**Leitung:** Adrian Aeschbacher, Fabian Kipfer, Nicole Schwarzentrub

**Infos:** [www.jsheimisbach.ch](http://www.jsheimisbach.ch), [jsheimisbach@bluewin.ch](mailto:jsheimisbach@bluewin.ch)

## SENIOREN

### Seniorenreise

Auch dieses Jahr lädt der Frauenverein herzlich zur Seniorenreise ein und zwar am Dienstag, 4. Juni. Gemäss Beschluss vom Altersnachmittag des 2. April führt die Reise an die Lenk und über den Jaunpass via Greyerzerland wieder in den Heimisbach.

**Bitte beachten Sie Programm und Anmeldung, die an alle Haushaltungen verschickt werden!**

### Mittagstisch

#### Mittwoch, 15. Mai

Maibummel an einen Überraschungsort. Falls euch der Name des Restaurants spanisch vorkommt, so dünkt euch das nicht nur, es ist so. Dort, wo wir hingehen, ist es überall ziemlich «nieder». Wo mag das wohl sein? Anmeldung sowie Angebote und Anfragen für Mitfahrgelegenheiten bitte bis Montag, 13. Mai an Pfr. P. Schwab, Tel. 034 431 1152.

#### Mittwoch, 19. Juni, um 12.00 Uhr,

im Gasthof zur Tanne Trachselwald, mit Vorlesen.



### Andachten im Seniorenheim Häntsche

Jeweils Freitag, 14., 21. und 28. Juni sowie 12., 19. und 26. Juli jeweils um 10.00 Uhr

### Seniorenferien

Das Haus Moonlight in Saas-Grund ist für die Seniorenferien vom **7. bis 14. September 2013** reserviert.

Das Programm mit Anmeldeformular wird Anfang Juli an alle Haushaltungen verschickt.



*Für alle Seniorenanlässe, auch die für welche der Frauenverein die Verantwortung trägt, gilt, dass man mit Erreichen des Pensionsalters daran teilnehmen kann. Auch hier gilt aber: Keine Regel ohne Ausnahme, das heisst, «me darf ou scho chly früecher cho»!*

## OFFENER GESPRÄCHSKREIS

### Donnerstag, 16. Mai und 20. Juni

20.15 bis 21.30 Uhr im Pfarrzimmer der MZA.

## GRUPPE FÜR BESUCHERDIENST

Die halbjährliche Zusammenkunft findet statt:

**Dienstag, 14. Mai**, um 19.30 Uhr in der MZA Chramershus. Nach dem offiziellen Teil mit dem Erfahrungsaustausch und den Neueinteilungen referiert Frau Ruth Schmocker aus Eriswil zum Thema «Wenn es einmal der letzte Besuch ist.»

Leitung: Frau Susanna Moser, Tel. 034 431 16 78

## KIRCHENCHOR

Infos zu Probeterminen und Aktivitäten bei Vreni Moser, Tel. 034 431 11 80.

## **GOLDENE KONFIRMATION**

Dieses Jahr folgten 13 Personen unserer Einladung zur Goldenen Konfirmation und begingen dieses Jubiläum am Palmsonntag mit einem Gottesdienst in der Kirche, einem gemütlichen Kaffeehöck im Ungerwysigsstübli beim Pfarrhaus und einem geselligen Mittagessen im Gasthof Bären. Hier sehen wir die Jubilarinnen und Jubilare anlässlich ihrer Goldenen Konfirmation.



## **KUW**

### **KUW 9 – Konfirmandenklasse**

**Montag, 6. Mai, 17.30 – 20.00 Uhr**

in der MZA Chramershus

**Mittwoch 8. Mai, 17.30 Uhr**

Hauptprobe Konfirmation in der Kirche

**Auffahrt 9. Mai, 9.30 Uhr**

Konfirmationsgottesdienste in der Kirche

### **«Gleichberechtigung»**

Mit dieser Thematik haben sich die Jugendlichen der KUW 9 im letzten Jahr und im Konflager befasst, haben biblische Geschichten dazu gelesen und das Thema in ihre aktuelle Situation übertragen. Welche Werte und Glaubensvorstellungen sollen wir gerade vom christlichen Standpunkt her bewahren und fördern, damit wir der Würde und der Geschöpflichkeit der Menschen auch nur annähernd gerecht werden können?

Resultate dieser Auseinandersetzung werden wir Ihnen im Konfirmationsgottesdienst präsentieren.

Sieben Jugendliche, vier junge Frauen und drei junge Männer werden da ihre kirchliche Unterweisungszeit beenden und mit ihrer Konfirmation in den Kreis der

erwachsenen Kirchgemeindemitglieder aufgenommen. Ihre Konfirmation bedeutet ebenfalls den Übergang in einen neuen Lebensabschnitt. Auch wenn sie dabei bewusst eigene Wege gehen werden, so wollen wir als Kirchenmitglieder ihnen doch den Rücken stärken, ihnen mit positiven Werten, Zuversicht und Gottvertrauen zur Seite stehen.

*Durch die Gnade Gottes bin ich,  
was ich bin, doch nicht ich,  
sondern die Gnade Gottes in mir.*

*1. Korintherbrief 15,10*

### **Konfirmandinnen und Konfirmanden:**

**Stefan Amstutz**, Hopfern

**Benjamin Grossenbacher**, Kramershaus

**Nadja Liechti**, Kramershaus

**Janine Mathys**, Ludiberg

**Jannik Soom**, Brandseiten

**Jasmin Stalder**, Bühlmatt

**Ilona Stucki**, Ober-Rothenbühl

## **KIRCHLICHE GEMEINDECHRONIK**

### **Trauung**

**6. April** Michael Kammerbauer  
und Andrea Leuzinger  
Wildermettweg 43, 3006 Bern

### **Taufen**

**3. März** Larina Matter  
Dorf 4, Rumendingen

**24. März** Laila Leandra Ruch  
Küferhüsli, Eriswil

### **Bestattung**

**19. April** Ulrich Burkhalter,  
Jg. 1945, Felben

*Sei getrost und unverzagt; denn der Herr,  
dein Gott, wird selber mit dir wandeln  
und dich nicht verlassen.*

*5. Mose, 31,6*

### **ADRESSEN**

**Pfarramt, Redaktion** Tel. 034 431 11 52

**Kirchgemeinderats-Präsidentin**

Käthi Gfeller, Tel. 034 431 26 47

**Kirchenchor** Verena Moser, Tel. 034 431 11 80

**Besucherdienst** Susanna Moser, Tel. 034 431 16 78

**Sigristen Trachselwald**

Therese Jaggi, Tel. 062 962 09 06

Gottfried Jaggi, Tel. 034 431 42 37

**Abwartin Mehrzweckgebäude/Beerdigungen**

Margrit Bärtschi, Tel. 034 431 25 96

**Sonntagschule Oberrothenbühl**

Barbara Züttel, Tel. 034 431 30 34